

Bericht der Revisionsstelle  
an den Stiftungsrat der

## **Stiftung Just4Smiles**

1527 Villeneuve

**Geschäftsjahr 2022**

## Bericht der Revisionsstelle an den Stiftungsrat der

**Stiftung Just4Smiles  
1527 Villeneuve**

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Anhang) der Stiftung Just4Smiles für das am 31. Dezember 2022 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Stiftungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der vorhandenen Unterlagen der geprüften Stiftung. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Prüfung.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 darstellt und nicht dem Gesetz, der Stiftungsurkunde und den Statuten entspricht.

Pascal Bregnard  
Leitender Revisor  
Zugelassener Revisionsexperte



Patrick Sgobba  
Zugelassener Revisor



Auvernier, 20. März 2023

Anhänge: - Jahresabschluss

<b>Bilanz zum 31. Dezember</b>	<b>Anhang</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
<b>AKTIVEN</b>		<b>CHF</b>	<b>CHF</b>
<b>Umlaufvermögen</b>			
Flüssige Mittel	3.1	1 125 565	1 060 520
Debitoren		19 278	39 144
Aktive Rechnungsabgrenzungen		3 994	0
<b>Total</b>		<b>1 148 836</b>	<b>1 099 664</b>
<b>Anlagevermögen</b>			
Boote	3.5	1 830	0
<b>Total</b>		<b>56 896</b>	<b>68 172</b>
<b>Total der Aktiven</b>		<b>1 207 562</b>	<b>1 167 836</b>
<b>PASSIVEN</b>			
<b>Kurzfristige Verbindlichkeiten</b>			
Diverse Gläubiger			
Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	3.2	11 009	22 483
Passive Rechnungsabgrenzungen		0	0
<b>Total</b>		<b>190 119</b>	<b>56 342</b>
<b>Fondskapital (zweckgebundene Fonds)</b>		<b>201 127</b>	<b>78 825</b>
Fonds BSV			
Fonds Loterie Romande		0	50 000
Fonds QoQa		0	0
Fonds Projekt Fantastische Stadtführungen Freiburg		0	0
Sonstige		0	70 690
<b>Total</b>	3.3	<b>0</b>	<b>207 634</b>
<b>Organisationskapital</b>		<b>0</b>	<b>328 324</b>
Stiftungskapital			
Freies Kapital der Stiftung		150 000	150 000
Ergebnis		610 688	296 049
<b>Total</b>		<b>245 747</b>	<b>314 639</b>
<b>Total der Passiven</b>		<b>1 006 435</b>	<b>760 688</b>
		<b>1 207 562</b>	<b>1 167 836</b>

<b>Erfolgsrechnung</b>	<b>Anhang</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
<b>EINNAHMEN</b>		<b>CHF</b>	<b>CHF</b>
<b>Betriebliche Erträge</b>			
Spenden von Privatpersonen		76 851	68 094
Spenden von Unternehmen		70 356	149 879
Spenden von Stiftungen		534 175	968 686
Spenden aus Veranstaltungen		19 905	31 834
Beiträge von institutionellen Geldgebern		208 226	224 726
Beiträge der Partnerinstitutionen		195 177	157 158
Beiträge von Kantonen, Kommunen und Kirchengemeinden		11 750	4 453
Beiträge der Service-Clubs		5 042	8 388
<b>Total der betrieblichen Erträge</b>		<b>1 121 482.46</b>	<b>1 613 217</b>
<b>AUFWÄNDE</b>			
Leistungen		477 901	583 690
<b>Direkte Aufwände</b>		<b>477 901</b>	<b>583 690</b>
Personalkosten	<b>3.4</b>	526 778	407 617
Betriebskosten		185 660	286 238
Abschreibungen Boote		12 634	11 276
<b>Total Betriebsaufwand</b>		<b>725 073</b>	<b>705 131</b>
<b>Betriebsergebnis</b>		<b>-81 491</b>	<b>324 396</b>
<b>Finanzerfolg</b>		-1 086	-1 141
<b>Betriebsfremdes Ergebnis</b>		-	-
<b>Ausserordentlicher Ertrag</b>		-	-
		<hr/>	<hr/>
		-1 086	-1 141
<b>Ergebnis vor Veränderung des Kapitals zweckgebundener Fonds</b>		<b>-82 576</b>	<b>323 255</b>
Zuweisung an zweckgebundene Fonds		0	-378 324
Verwendung der zweckgebundenen Fonds		328 324	369 707
<b>Nettoergebnis</b>		<b>245 747</b>	<b>314 639</b>

**Zweckgebundene Fonds 2022**

	1. Januar 2022	Zuweisungen 2022	Verwendung 2022	31.12.2022
	CHF	CHF	CHF	CHF
Fonds BSV	50 000	-	50 000	-
Fonds Loterie Romande	-	-	-	-
Fonds QoQa	-	-	-	-
Fonds Projekt Fantastische Stadtführer	70 690	-	70 690	-
Sonstige	207 634	-	207 634	-
	<b>328 324</b>	<b>-</b>	<b>328 324</b>	<b>-</b>

**Zweckgebundene Fonds 2021**

	1. Januar 2021	Zuweisungen 2021	Verwendung 2021	31.12.2021
	CHF	CHF	CHF	CHF
Fonds BSV	13 500	100 000	63 500	50 000
Fonds Loterie Romande	126 207	-	126 207	-
Fonds QoQa	180 000	-	180 000	-
Fonds projet Visites Fantastiques	-	70 690	-	70 690
Autres	-	207 634	-	207 634
	<b>319 707</b>	<b>378 324</b>	<b>369 707</b>	<b>328 324</b>

**Veränderung des Stiftungskapitals 2**

	Eigenkapital zum 1. Januar 2022	Zuweisungen 2022	Verwendung 2022	Eigenkapital zum 31. Dezember 2022
	CHF	CHF	CHF	CHF
Stiftungskapital	150 000	-	-	150 000
Kumulierte Erfolgsrechnung	610 688	245 747	-	856 435
<b>Freies Kapital der Stiftung</b>	<b>760 688</b>	<b>245 747</b>	<b>-</b>	<b>1 006 435</b>

**Veränderung des Stiftungskapitals 2**

	Eigenkapital zum 1. Januar 2021	Zuweisungen 2021	Verwendung 2021	Eigenkapital zum 31. Dezember 2021
	CHF	CHF	CHF	CHF
Stiftungskapital	150 000	-	-	150 000
Kumulierte Erfolgsrechnung	296 049	314 639	-	610 688
<b>Freies Kapital der Stiftung</b>	<b>446 049</b>	<b>314 639</b>	<b>-</b>	<b>760 688</b>

## **Anhang Jahresabschluss 2022**

### **1. Organisation**

#### **1.1 Zweck der Stiftung**

Die 2004 gegründete Vereinigung just4smiles wurde am 21. November 2008 in die Stiftung just4smiles umgewandelt. Ihr Sitz befindet sich in Surpierre und ihre Bestandsdauer ist unbegrenzt.

Die Stiftung just4smiles ist als gemeinnützig anerkannt, kann Anspruch auf Steuerbefreiung erheben und ist ZEWO-zertifiziert. Sie hat die Aufgabe, Kindern und Erwachsenen mit Behinderung Vergnügen und Entdeckungsmöglichkeiten zu bieten. Dies beinhaltet Skifahren, Bergwanderungen, fantastische Stadtbesichtigungen oder auch Segeln und Kartfahren. Es handelt sich um eine private, gemeinnützige, nicht gewinnorientierte Stiftung, die gemäß Artikel 80 ff. des Schweizerischen Zivilgesetzbuches (ZGB) gegründet wurde. Die Stiftung ist im Handelsregister von Freiburg eingetragen.

#### **1.2 Liste der Stiftungsratsmitglieder**

Der Stiftungsrat besteht aus den folgenden 6 Mitgliedern:

Broye Raphaël, Präsident seit 2008  
Bornand Sickenberg Véronique, Mitglied seit 2010  
Lavanchy Geneviève Gisèle Paule, Mitglied seit 2019  
Michelot Rébecca, Mitglied seit 2019  
Newman Christopher John, Mitglied seit 2011  
Osterwalder Hans-Rudolf, Mitglied seit 2023

Die Mitglieder des Stiftungsrats werden für einen Zeitraum von einem Jahr ernannt und können wiedergewählt werden. Sie erhalten in der Regel keine Entschädigung, nur effektive Spesen werden erstattet. 2021 und 2022 wurden keinerlei Entschädigungen oder Spesen bezahlt.

#### **1.3 Führung der Buchhaltung**

MM. Plepp (ab September) et Ghiloni (bis August)  
sylvain.plepp@justforsmiles.ch

#### **1.4 Revisionsgesellschaft**

Die Abschlussprüfung erfolgt durch E-Gestion SA mit Sitz in Route de la Gare 36, 2012 Auvornier

#### **1.5 Mitarbeiterzahl**

Zum 31. Dezember 2022 zählte die Stiftung 4.74 Vollzeit-Äquivalente (2021: 3.9 Vollzeit-Äquivalente).

#### **1.6 Kosten für das Führungspersonal**

Bei Just for Smiles ist nur eine einzige Person für die Verwaltung zuständig, daher wurde darauf verzichtet, ihre Vergütung offenzulegen.

**1.7 Details der Kosten nach Funktion**

Die Aufwände sind nach Art und gemäss den Abrechnungen für die geleisteten Stunden der Mitarbeiter für die Posten Leistungen, Mittelsuche und Administration aufgeteilt, gemäss der Methode ZEWO. (Die Abschreibungen und der neutrale Aufwand werden in dieser Rechnung für das Jahr 2020 nicht berücksichtigt)

In CHF	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Leistungs- und Projektaufwand	986 658	982 521
Mittelbeschaffungsaufwand	178 617	221 832
Administrationsaufwand	39 720	85 609
	<u>1 204 995</u>	<u>1 289 962</u>
In Prozent der Aufwände	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Leistungs- und Projektaufwand	82%	76%
Mittelbeschaffungsaufwand	15%	17%
Administrationsaufwand	3%	7%

(\*) Siehe auch Hinweis 1.8 Coronavirus

**1.8 Coronavirus****1.9 Miet- und Leasingverträge**

	<u>31.12.2022</u>	<u>31.12.2021</u>
Weniger als 1 Jahr	19 200	25 155
Zwischen 1 und 5 Jahren	-	-
Mehr als 5 Jahre	-	-

**1.10 Verpflichtungen gegenüber den Vorsorgeinstitutionen**

	<u>31.12.2022</u>	<u>31.12.2021</u>
Verpflichtungen gegenüber den Vorsorgeinstitutionen	20 407	15 861

**1.11 Beiträge**

- Beiträge BSV\*: CHF 224 726  
 Verwaltung und regelmässige Aktivitäten (Art. 7 116 226.00 CHF  
 Spezifisches Projekt (Art. 8.1 KJFG) 90 000.00 CHF

(\*) Bundesamt für Sozialversicherungen

**1.12 Jugendbereich**

39.25 % unserer Begünstigten, für alle von der Stiftung Just for Smiles angebotenen Aktivitäten, entfallen auf den Jugendbereich (Personen bis 25 Jahre).

**1.13 Vergleichszahlen**

Es sind keine Änderungen erforderlich.

**1.14 Wichtige Ereignisse nach dem Bilanzstichtag**

Nach dem Bilanzstichtag sind keine wichtigen Ereignisse eingetreten.

## Anhang Jahresabschluss 2021

### 2. Rechnungslegungsgrundsätze

Die Jahresrechnung wurde in Übereinstimmung mit den Rechnungslegungsstandards SWISS GAAP RPC und SWISS GAAP RPC 21, den ZEWO-Präsentationsstandards und den Bestimmungen der Statuten erstellt. Die Jahresrechnung vermittelt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage.

Die Jahresrechnung wird in Schweizer Franken (CHF) erstellt.

#### Bewertungsgrundsätze

Der Jahresabschluss wird gemäss dem Prinzip historischer Kosten erstellt.

Die Aktiva und Passiva werden gemäss den folgenden Bewertungsgrundsätzen ausgewiesen:

- Die flüssigen Mittel werden zum Nominalwert bewertet.
  - Die Forderungen werden zum Nominalwert bewertet, abzüglich eventueller Wertkorrekturen.
  - Die Rechnungsabgrenzungen (aktive und passive) werden zum Nominalwert bewertet. Sie umfassen die materielle und zeitliche Abgrenzung der Posten für Ausgaben und Einnahmen.
  - Die Rückstellungen werden gebildet, sobald eine Verpflichtung für einen Mittelabfluss besteht oder die Wahrscheinlichkeit eines Mittelabflusses hoch ist. Diese Rückstellungen sind kurzfristig.
  - Die Schulden werden zum Nominalwert bewertet.
- Die Zuwände und Spenden werden ab Eingang ausgewiesen.

#### Sachanlagen

Die Sachanlagen werden unter den Aktiven der Bilanz zu ihren Anschaffungskosten ausgewiesen, abzüglich der kumulierten Abschreibungen.

Die Sachanlagen werden gemäss der linearen Methode abgeschrieben. Während des Geschäftsjahres erworbene Sachanlagen werden zeitanteilig zum Anschaffungsdatum abgeschrieben.

Die Abschreibungszeiträume sind:

Boote	10 Jahre	10 %
-------	----------	------

#### Anerkennung des Einkommens

Einnahmen aus Spendensammlungen werden ausgewiesen, sobald sie endgültig bei Just for Smiles eingehen. Sie werden als freie Fonds betrachtet, sofern vom Spender oder der Spenderin nicht anders angegeben. Am Jahresende nicht verwendete Fonds werden unter der Rubrik Zweckgebundene Fonds der Bilanz ausgewiesen.

Einnahmen durch Rechnungsstellungen (Beteiligungen von Institutionen, Verkauf von Mandarinen, Sponsoring) werden ausgewiesen, sobald die Rechnung erstellt wurde. Offene Beträge werden unter der Rubrik Forderungen der Bilanz ausgewiesen.



**Anhang Jahresabschluss 2022****3. Informationen zu bestimmten Bilanzposten****3.1 Flüssige Mittel**

	<u>31.12.2022</u>	<u>31.12.2021</u>
Kasse	1 402	49
Postscheckkonto	105 844	154 581
Bank	1 018 319	905 891
<b>Total Flüssige Mittel</b>	<u>1 125 565</u>	<u>1 060 520</u>

**3.2 Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten**

	<u>31.12.2022</u>	<u>31.12.2021</u>
COVID-Darlehen	-	-
<b>Total Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten</b>	<u>0</u>	<u>0</u>

**3.3 Fondskapital (zweckgebundene Fonds)**

## Fonds BSV

Mit dem Ertrag wird das Projekt namens «Skipper ohne Grenze» finanziert, das zeigt, dass Freizeitaktivitäten, sofern sie richtig angepasst werden, ein starker Vektor sind, um die aktive Teilhabe aller zu ermöglichen, einschliesslich Personen mit einer schweren Behinderung.

## Fonds Loterie Romande

Die Mittel wurden alle im Jahr 2022 verwendet.

## Fonds QoQa

Die Mittel wurden alle im Jahr 2022 verwendet.

## Fonds Projekt Fantastische Stadtführungen Freiburg

Die Mittel wurden alle im Jahr 2022 verwendet.

## Sonstige Fonds

Die Mittel wurden alle im Jahr 2022 verwendet.